


Carl Schenck Denmark ApS

Augustenborg Landevej 19, DK-6400 Sønderborg

Årsrapport 2015

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling

Sønderborg, den 18. April 2016



dirigent

Indhold

Ledelsespåtegning	2
Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet	3
Selskabsoplysninger	4
Anvendt regnskabspraksis	5-7
Årsregnskab 1. januar – 31. december	
Resultatopgørelse	8
Balance - Aktiver	9
Balance - Passiver	10
Noter	11-12

Ledelsespåtegning

Direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar 2015 – 31. december 2015 for Carl Schenck Denmark ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2015 – 31. december 2015.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Sønderborg, den 18. April 2016

Direktion:



Ralf-Michael Fuchs



Susanne Schlegel



Ulrich Peter Mosch

Den uafhængige revisors erklæringer

Til kapitalejerne i Carl Schenck Denmark ApS

Påtegning på årsregnskabet

Vi har revideret årsregnskabet for Carl Schenck Denmark ApS for regnskabsåret 1. januar – 31. december 2015, der omfatter resultatopgørelse, balance og noter, herunder anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurderingen af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar – 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Aarhus, den 18. april 2016
ERNST & YOUNG
Godkendt Revisionspartnerselskab
CVR-nr. 30 70 02 28



Henrik Andersen
statsautoriseret revisor

Selskabsoplysninger

Carl Schenck Denmark ApS
Augustenborg Landevej 19
6400 Sønderborg

Telefon +45 74 12 36 36
Telefax +45 74 43 36 46

CVR-nr. 33 65 00 27
Stiftet: 2011
Hjemstedskommune: Sønderborg

Direktion

Ralf-Michael Fuchs
Susanne Schlegel
Ulrich Peter Mosch

Revisor

Ernst & Young, Godkendt Revisionspartnerselskab
Værkmestergade 25, 8000 Aarhus C, Danmark
Telefon +45 73 23 30 00
Fax +45 72 29 30 30

Bank

Nordea

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Carl Schenck Denmark ApS for 2015 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse B-virksomheder.

Årsrapporten for Carl Schenck Denmark ApS indgår i koncernregnskabet for DÜRR Aktiengesellschaft, Stuttgart (Tyskland). Pengestrømme for selskabet indgår i pengestrømsopgørelsen for DÜRR Aktiengesellschaft koncernen. Der er som følge heraf ikke udarbejdet koncernregnskab (ÅRL §112) og pengestrømsopgørelse (ÅRL §86) for selskabet.

Generelt om indregning og måling

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb.

Ved indregning og måling tages hensyn til gevinster, tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Rapporteringsvaluta. Årsregnskabet er aflagt i danske kroner.

Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes ved første indregning til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiell post.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta omregnes til balancedagens valutakurs. Forskellen mellem balancedagens kurs og kursen på tidspunktet for tilgodehavendets eller gældsforpligtelsens opståen eller indregning i seneste årsregnskab indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

Anlægsaktiver, der er købt i fremmed valuta, måles til kursen på transaktionsdagen.

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Anvendt regnskabspraksis (fortsat)

Resultatopgørelse

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til administration m.v.

Udbytte fra dattervirksomhed

Udbytte fra dattervirksomhed indregnes i resultatopgørelsen i det regnskabsår, hvor udbyttet deklarerer.

Finansielle omkostninger

Finansielle omkostninger indeholder renter vedrørende gæld til modervirksomhed.

Skat af årets resultat

Selskabet er omfattet af de danske regler om sambeskatning.

Selskabet er administrationsselskab for sambeskatningen og afregner som følge heraf alle betalinger af selskabsskat med skattemyndighederne.

Den aktuelle selskabsskat fordeles mellem sambeskattede selskaber i henhold til disses skattepligtige indkomster. De sambeskattede selskaber indgår i aconto-skatteordningen.

Årets skat, der består af årets sambeskatningsbidrag og ændringer i udskudt skat – herunder som følge af ændring i skattesats – indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til bevægelser direkte på egenkapitalen.

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Anvendt regnskabspraksis (fortsat)

Balance

Finansielle anlægsaktiver

Kapitalandele i dattervirksomheder måles til kostpris. I tilfælde, hvor kostprisen overstiger genindvindingsværdien, nedskrives til denne lavere værdi.

Værdiforringelse af anlægsaktiver

Den regnskabsmæssige værdi af kapitalandele i dattervirksomheder vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse.

Foreligger der indikationer på værdiforringelse, foretages nedskrivningstest af hvert enkelt aktiv henholdsvis gruppe af aktiver. Der foretages nedskrivning til genindvindingsværdien, hvis denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris. Der nedskrives til imødegåelse af forventede tab efter en individuel vurdering.

Selskabsskat og udskudt skat

Tilgodehavende og skyldige sambeskatningsbidrag indregnes i balancen som særskilte poster.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettigede skattemæssige underskud, indregnes med den værdi, hvortil de forventes at blive anvendt, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen.

Egenkapital – udbytte

Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen, indtil det vedtages på generalforsamlingen (deklareringstidspunktet), hvorefter det indregnes som en forpligtelse.

Gældsforpligtelser

Finansielle forpligtelser, som omfatter gæld til modervirksomhed og dattervirksomheder, indregnes ved lånoptagelse til kostpris, svarende til det modtagne provenu efter fradrag af afholdte transaktionsomkostninger. I efterfølgende perioder måles de finansielle forpligtelser til amortiseret kostpris.

Øvrige gældsforpligtelser måles til nettorealiseringsværdi.

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Resultatopgørelse

	Note	2015	2014
		tkr.	tkr.
Bruttoresultat		0	0
Andre driftsomkostninger		-7	446
Resultat af primær drift		-7	446
Udbytte fra dattervirksomhed		18.000	33.200
Finansielle omkostninger, netto	2	-6.425	-7.777
Resultat før skat		11.567	25.869
Skat af årets resultat	3	1.356	1.721
Årets resultat		<u>12.923</u>	<u>27.590</u>

Forslag til resultatdisponering

Udbytte for regnskabsåret		0	0
Overført resultat		<u>12.923</u>	<u>27.590</u>
		<u>12.923</u>	<u>27.590</u>

Balance

	Note	2015	2014
		tkr.	tkr.
AKTIVER			
Anlægsaktiver			
Finansielle anlægsaktiver			
Kapitalandele i dattervirksomheder	4	<u>238.355</u>	<u>238.355</u>
		<u>238.355</u>	<u>238.355</u>
Anlægsaktiver i alt		<u>238.355</u>	<u>238.355</u>
Omsætningsaktiver			
Tilgodehavender			
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomhed		2.504	1.808
Tilgodehavende selskabsskat		0	0
Udskudt skatteaktiv		2.056	1.016
Sambeskatningsbidrag		0	0
Andre tilgodehavender		0	0
		<u>4.560</u>	<u>2.824</u>
Likvide beholdninger		<u>66</u>	<u>1.981</u>
Omsætningsaktiver i alt		<u>4.626</u>	<u>4.805</u>
AKTIVER I ALT		<u>242.981</u>	<u>243.160</u>

Balance

	Note	2015	2014
		tkr.	tkr.
PASSIVER			
Egenkapital	5		
Aktiekapital		500	500
Overført resultat		86.985	74.062
Foreslået udbytte		0	0
Egenkapital i alt		<u>87.485</u>	<u>74.562</u>
Gældsforpligtelser			
Langfristede gældsforpligtelser			
Gæld til modervirksomhed		124.145	145.414
Langfristet gæld i alt		<u>124.145</u>	<u>145.414</u>
Kortfristede gældsforpligtelser			
Gæld til modervirksomhed		22.913	23.172
Gæld til tilknyttede virksomhed		8.017	0
Selskabsskat		379	0
Anden gæld		41	12
Kortfristet gæld i alt		<u>31.350</u>	<u>23.184</u>
Gældsforpligtelser i alt		<u>155.495</u>	<u>168.598</u>
PASSIVER I ALT		<u>242.981</u>	<u>243.160</u>

Eventualforpligtelser

6

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Noter

1 Hovedaktivitet

Selskabets hovedaktivitet er at fungere som holdingselskab.

	2015	2014
	tkr.	tkr.
2 Finansielle omkostninger, netto		
Finansieringsindtægter	0	6
Finansieringsomkostninger til modervirksomhed	-6.392	-7.777
Finansieringsomkostninger til øvrige	-33	0
	<u>-6.425</u>	<u>-7.777</u>
3 Skat af årets resultat		
Sambeskatningsbidrag	-316	-1.808
Årets regulering af udskudt skat (skatteaktiv)	-1.040	88
	<u>-1.356</u>	<u>-1.720</u>
4 Kapitalandele i dattervirksomheder		
Kostpris 1. januar	238.355	238.355
Tilgang	0	0
Kursregulering ved afregning i fremmed valuta	0	0
Regulering vedrørende kostpris (Earn-out)	0	0
Afgang	0	0
Kostpris 31. december	<u>238.355</u>	<u>238.355</u>
Værdireguleringer 1. januar	0	0
Årets værdireguleringer	0	0
Værdireguleringer 31. december	<u>0</u>	<u>0</u>
Regnskabsmæssig værdi 31. december	<u>238.355</u>	<u>238.355</u>

Hovedtal for selskabets dattervirksomhed pr. 31. december 2015:

Navn og hjemsted	Ejerandel	Egen-	Årets
		kapital	resultat
		tkr.	tkr.
AGRAMKOW Fluid Systems A/S, Sønderborg	100 %	<u>36.322</u>	<u>6.726</u>

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Noter

5 Egenkapitalopgørelse

	Anparts- kapital	Overført resultat	Foreslået udbytte	I alt
Egenkapital 1. januar 2014	500	46.472	0	46.972
Overført, jf. resultatdisponering	0	27.590	0	27.590
Egenkapital 1. januar 2015	500	74.062	0	74.562
Overført, jf. resultatdisponering	0	12.923	0	12.923
Saldo 31. december 2015	500	86.985	0	87.485

6 Eventualforpligtelser

Selskabet er som administrationsselskab sambeskattet med øvrige danske tilknyttede virksomheder og hæfter solidarisk med øvrige sambeskattede selskaber for betaling af selskabsskat fra og med indkomståret 2013 samt for kildeskat på renter, royalties og udbytter, som forfalder til betaling den 1. juli 2012 eller senere.